

Associated Services

Royal Bank of Canada

	Lester B. Pearson Tower B 1
General Information	564-2005
Facsimile	789-4796
Royal Direct	1-800-769-2511
(Bank by Phone: Available 24 hrs/day)	
Non 1-800 Access	1-506-864-2275
(Available 24 hrs/day)	
Mutual Fund Investments	1-800-769-2563
(Mon-Fri: 7 a.m. to 11 p.m. - Weekend: 9 a.m. to 6 p.m.)	
Personal Loans, Investment and Mortgages	1-800-769-2599
(Available 24 hrs/day)	
Dubé Cathy - Manager	564-2005

Translation Services (TRAN)

	Lester B. Pearson Tower B 2
Main/General Inquiries	995-3481
Facsimile	995-6390
Beké Christian - Director	995-6990
Amyot Lyne - Administrative Clerk	995-1227
Boissonneault Patrick - Translator	995-6422
Brodeur Luc - Translator	995-0251
Brunelle Louise - Translator	995-1274
Chery Jean Fortin - Translator	995-0509
Chouinard Nadine - Translator	992-7426
Chudzia André - Translator	995-6181
Courbaron Marie-Anne - Translator	995-6325
Cousineau Francine - Administrative Assistant	943-5128
Farley Chantale - Word Processing Operator	943-0928
Faubrujon Pierre - Translator	995-0554
Faussurier Assunta - Translator	943-1663
Gauvin Denis - Translator	995-6421
Gregoire Josée - Receptionist Clerk	995-3482
Léger Christine - Translator	943-1662
Lepage Louis-André - Translator	995-7315
Litalien Yvon - Translator	995-1903
Longtin Marie-Martine - Translator	992-8714
Montreuil Claire - Proofreader	943-1664
Oliveira Julie - Administrative Clerk	992-6193
Piché Marjolaine - Operational Coordinator	995-3483
Pigeon Michel - Translator	995-0509
Plouffe Christine - Translator	995-0720
Renaud Nicole - Receptionist	995-3481
Riochet Jean-François - Deputy Director	995-6273
Rousseau Charlotte - Word Processing Operator	943-0927